

Adásvételi keretszerződés

amely létrejött egyrészről a **Péterfy Sándor utcai Kórház-Rendelőintézet és Baleseti Központ** (képviseli: Dr.Sásdi Antal főigazgató), mint Vevő - a jelen szerződésben a továbbiakban, mint „Vevő”

másrészről az **Ecolab-Hygiene Termelési és Kereskedelmi Kft.** (képviseli: Kriston Péter ügyvezető és Orosz-Havas Krisztina HC divízió vezető), mint Eladó - a jelen szerződésben a továbbiakban, mint „Eladó”

között a mai napon az alábbi feltételek szerint:

1. Szerződő felek adatai

1.1 Eladó:

Név: Ecolab-Hygiene Termelési és Kereskedelmi Kft.
Kapcsolattartó: Kustos Edit
Cím: 1139 Budapest, Váci út 81-83.
Cégjegyzékszám: 01-09-168437
Adószám: 10785643-2-41
Bank neve: Kereskedelmi és Hitelbank Zrt.
Bankszámlaszám: 10400968-50495548-50561009
Telefonszám: 06-30 9192803
Fax szám: 06-1-886-1310
Rendelés @ cím: rendeles@ecolab.com

1.2 Vevő:

Név: **Péterfy Sándor utcai Kórház-Rendelőintézet és Baleseti Központ**
Kapcsolattartó: Cefferné Szok Ágnes
Cím: 1076 Budapest, Péterfy Sándor utca 8-20.
Adószám: 15492320-2-42
Bank neve: MÁK
Bankszámlaszáma: 10023002-00317162-00000000
Számlaküldés címe: 1076 Budapest, Péterfy Sándor utca 8-20

Szállítási címek:

A telephelyek szállítási címeit a 3. sz. melléklet tartalmazza.

2. A szerződés tárgya

2.1 Eladó jelen okirat aláírásával kötelezettséget vállal arra, hogy Vevő által egyedileg megrendelt, a megrendelésben szereplő árukat Vevő részére eladja és Vevő által jelzett magyarországi telephelyére a meghatározott határidőben, módon és minőségben leszállítja. Vevő jelen okirat aláírásával kötelezettséget vállal arra, hogy az Eladó által szerződés szerűen átadott árukat átveszi, valamint, hogy a leszállított áruk ellenértékét Eladónak megfizeti.

2.2 Az Eladó vállalja, hogy a Vevő által kijelölt dolgozóknak és közösen egyeztetett időpontban higiéniai oktatást tart. Az oktatás eredményességét teszttel ellenőrzi.

3. Megrendelés és vételár

Vevő a megrendelést írásban köteles leadni, amely lehet e-leveél, fax, postai küldemény. A megrendelést Eladó visszaigazolja.

3.1 Amennyiben az Eladó a megrendelést nem a kért összetételben, mennyiségben, vagy időben tudja teljesíteni, úgy arról haladéktalanul értesíti a Vevőt. Rendelés leadásának a határideje a kiszállítást megelőző 72 óra.

A megrendelésnek a következő információkat kell tartalmaznia:

Vevő adatai, termék megnevezése, cikkszám, rendelt mennyiség, egységár, kért szállítási határidő. Minimálisan rendelhető érték nettó 120 000 Ft. Az áruátvétellel és rendeléssel kapcsolatosan az

1. számú melléklet ÁSZF tartalmaz minden részletes információt.

3.2 A kiszolgálásra kerülő áruk vételárát jelen szerződés 2. számú melléklete tartalmazza. Eladó fenntartja a jogot arra, hogy árai módosítását kezdeményezze, az árváltoztatás a felek egyező akarata szerint történik.

3.3 Vevő tudomásul veszi, hogy a termékek jellegétől függően előfordulhat átmeneti készlethiány. Eladó ebben az esetben köteles tájékoztatni a Vevőt a szállítás várható idejéről, s – amennyiben lehetséges és azt a Vevő elfogadja – gondoskodik helyettesítő termékről.

3.4 Amennyiben az áru átvételkor Vevő EURO minőségű csereraklapot biztosít, akkor Eladó a raklapot nem számlázza ki. Csereraklap hiányában szállító a raklapot kiszámlázza, de a változatlan minőségben visszahozott raklapokat Eladónak jóváírja.

3.5 A megrendelt terméket Eladó saját fuvarszközével ill. fuvarozó közreműködésével a Vevő által megjelölt helyszínre szállítja, ahol az átadás és a tulajdonjog átszállása történik

4. Fizetési feltételek és késedelem

4.1 Eladó minden szállítás teljesítésével egyidejűleg szállítólevelet és ezt követően számlát bocsát ki. Vevő a szállítások ellenértékét a számla kézhezvételétől számított 60 banki napon belül köteles az Eladó által a számlán feltüntetett bankszámlára átutalással megfizetni.

4.2 Amennyiben Vevő a fentiekben meghatározott fizetési kötelezettségének teljesítésével késedelembe esik, úgy a késedelem után, az esedékes részszámla összértékének a Ptk.-ban meghatározott mértékű kamatát - késedelmi kamatként - tartozik Eladó részére megfizetni, továbbá a 2013. évi XXXIV. tv.-ben megjelölt behajtási költségátalányt is tartozik megfizetni.

4.3 Amennyiben Vevő fizetési késedelme a tizenöt naptári napot meghaladja, Eladó - Vevő szerződésszegése okán - jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani. Vevő a késedelemből eredő károk körében kártérítési felelősségét a késedelmi kamat megfizetésének kötelezettségére korlátozza.

4.4 Amennyiben Eladó írásban jelzi Vevőnek, hogy az eredetileg vállalt, visszaigazolt szállítási határidőt nem tudja teljesíteni, Vevő beleegyezésével az új vállalt határidőt kell a továbbiakban érvényesnek tekinteni, mely határidő nem lehet több mint az eredetileg vállalt határidő utáni 10. munkanap. Amennyiben Eladó a megrendelés feladásától számított 10 munkanapon belül nem tudja szállítani a Vevő által megrendelt terméket, úgy Vevő jogosult azt, vagy a megrendelt termékkel megegyező hatású, illetve összetételű terméket – a Felek között fennálló összes szerződéses kapcsolat vonatkozásában – mindeféle hátrányos jogkövetkezmény nélkül mástól beszerezni.

5. A szerződés hatálya

5.1 Jelen szerződés a mindkét fél általi aláírását követően lép hatályba és 12 hónap időtartamra szól.

5.2 Jelen szerződést a felek szerződésszegés esetén azonnali hatállyal írásban felmondhatják. A felmondás nem érinti a már visszaigazolt megrendeléseket, azokat Eladó köteles Vevőnek leszállítani, Vevő pedig köteles azok vételárát megfizetni.

5.3. Jelen Szerződést bármelyik Fél írásban, 30 napos felmondási idővel indokolás nélkül felmondhatja.

5.4. Jelen Szerződés nettó 15.000.000 Ft, azaz nettó tizenötmillió forint keretösszeg elérésekor hatályát veszti. Hatálytalan szerződés alapján Vevő megrendelést nem adhat fel, Eladó pedig nem szállíthat Vevő részére. A szerződés hatálytalaná válása a hatálytalaná válás előtt feladott megrendelések teljesítését nem érinti.

6. Szavatosság

6.1 Eladó a szerződés szerű teljesítésért szavatosságot vállal. Eladó vállalja továbbá, hogy az általa kiszolgált termékek megfelelnek a magyar egészségügyi és minőségi előírásokat tartalmazó jogszabályoknak, illetve a Vevővel egyeztetett és írásban rögzített minőségi követelményeknek.

6.2 A szerződés szerűen átadott áruk átvételét Vevő a szállítólevél aláírásával igazolja. Az áru átvételével egyidejűleg Vevő mennyiségi és - az átvételkor elvégezhető - minőségi vizsgálatot végez.

6.3 Eladó által elismert hibás teljesítés esetén Vevő az áru jellegétől függően az alábbi sorrendben a következő szavatossági igényeket támaszthatja:

- a) pótlás
- b) árleszállítás
- c) kicserélés
- d) a szerződés hibás teljesítéssel érintett részétől történő elállás

6.4 Vevő köteles az általa észlelt mennyiségi hibát az áru átvételekor azonnal, a minőségi hibát a hiba felfedezésétől számított 5 munkanapon belül írásban közölni Eladóval. Az írásos reklamáció érkezhets e-mailen vagy faxon. Amennyiben Eladó megalapozottnak találja a reklamációt, köteles a szavatossági igény bejelentésétől számított 5 munkanapon belül a hiányt pótolni, vagy az árut kicserélni. Amennyiben pótlásra, cserére nincs lehetőség, Eladó köteles a szavatossági igényt jóváírással rendezni. A termék nem rendeltetés szerű használatából vagy nem előírás szerinti tárolásából származó dologi és anyagi károkért Eladó felelősséget nem vállal.

6.5 Amennyiben a Felek álláspontja a leszállított áru minőségét illetően oly mértékben eltérő, hogy az ellentmondás kölcsönös egyeztetés útján nem oldható fel, Felek az általuk közösen vett minta minőségi felülvizsgálatát kérhetik egy közösen kijelölt, független minőségvizsgálati szervezettől. Ilyen esetben Felek vállalják, hogy a független szerv szakvéleményét Felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el. A vizsgálat költségét megalapozott minőségi kifogás megállapítása esetében az Eladó viseli, egyéb esetben a Vevő.

7. Minőség illetve élelmiszerbiztonság

Minden termékről Eladó specifikációt, a szükséges élelmezés-egészségügyi (pl. OÉTI) engedélyt és/vagy mintát (egységesen: dokumentációt) bocsát Vevő rendelkezésére. Eladó teszi ezt annak érdekében, hogy az általa gyártott illetve forgalmazott termék minőség és élelmiszerbiztonság tekintetében kielégítse a hazai élelmiszerjog és a Vevő követelményeit.

8. Vis Major

A rendkívüli természeti események, amennyiben a szerződés teljesítését lehetetlenné teszik, vis majornak minősülnek. Így különösen: katasztrófa helyzet, sztrájk, tüzeset, árvíz, rendkívüli hóakadály, stb. a vis major miatti akadályt írásban kell jelezni. Az új feltételekben haladéktalanul meg kell állapodni a körülmények megfelelő mérlegelésével.

9. Egyéb rendelkezések

9.1 Szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen szállítási szerződés bármely rendelkezésének módosítása érvényesen csak írásban történhet.

9.2 Jelen szerződésben nem szabályozott, de az ügyre vonatkozó minden egyéb kérdésben a Ptk. (2013. évi V. tv.) továbbá az Ecolab-Hygiene Kft. Általános Eladási és Fizetési Feltételek az irányadóak. E feltételeket Vevő megismerte és elfogadta, e körben a jogszabálytól illetve a gyakorlattól jelentősen eltérő rendelkezés nincs.

9.3 Szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződésből fakadó bármely vitás kérdést peres eljárás megindítása nélkül, tárgyalásos egyeztetés útján kísérelnek meg rendezni. Amennyiben az egyeztetés nem vezetne eredményre, felek a pertárgy értékétől függően alávetik magukat az Eladó székhelye szerint illetékes bíróság kizárólagos illetékességének.

9.4 A Felek vállalják, hogy jóhiszeműen együttműködnek a jelen Szerződésben foglalt ügyletek végrehajtása érdekében, mely a kizárólagosság igénye nélkül magába foglalja a Felek által adandó minden olyan tájékoztatás megadását, melyet a Felek szükségesnek vagy kívánatosnak tartanak a jelen szerződésben foglalt ügyletek végrehajtásának és megvalósításának elősegítése érdekében.

9.5 Szerződő felek úgy rendelkeznek, hogy a 2013. évi V. tv. 6:63. § (5) bekezdés rendelkezéseit jelen szerződéses jogviszonyukban nem alkalmazzák.

9.6. Eladó kijelenti, hogy a Nemzeti Vagyonról szóló 2011. évi CXCVI törvény 3.§ (1) bekezdésének 1. pontja alapján átlátható szervezetnek minősül. Eladó tudomásul veszi, hogy valótlan nyilatkozat esetén Vevő jelen Szerződést azonnali hatállyal felmondja.

9.7. Felek a jelen Szerződés teljesítése kapcsán tudomásukra jutott minden adatot, tény, információt titokként kezelik és a titok megtartására kötelezettek. A titoktartási kötelezettség jelen Szerződés megszűnését követően is véghatáridő nélkül fennmarad. A titoktartási kötelezettség megsértéséért a Felek a polgári jog szabályai szerint kártérítési felelősséggel tartoznak. Jelen titoktartási kötelezettség nem terjed ki a jogszabály alapján kötelező adatszolgáltatás eseteire.

Szerződő felek fenti adásvételi keretszerződésüket, mint szerződési akaratukkal mindenben megegyezőt azzal írják alá, hogy Felek képviselői képviseleti jogosultságukat megfelelően igazolták.

Budapest, 2017. 08. hónap. 08. nap

[Handwritten signature]

Kriston Péter ügyvezető
Ecolab-Hygiene Kft.
Eladó

[Handwritten signature]
Dr. Sásdi Antal főigazgató
Péterfy Sándor utcai Kórház-
Rendelőintézet és Baleseti Központ
Vevő



[Handwritten signature]

Orosz-Havas Krisztina
HC divízió vezető

[Handwritten signature]
Zsarnay István
gazdasági igazgató

ECOLAB®

ECOLAB-HYGIENE KFT.
1139 Budapest, Váci út 81-83.
Tel.: 880-5610, Fax: 886-1320

Pénzügyileg ellenjegyzem:

Budapest, 2017.....
....., pénzügyi vezető

Jogi ellenjegyzés:



1. Általános feltételek

A termékek árai tartalmazzák a szállítási költséget (kivéve 4. pont szerinti kiszállítás). Számláinkat a mindenkor érvényes általános forgalmi adóval megnövelve bocsátjuk ki. Amennyiben a vevő az árut a Schenker raktárunkból saját fuvarszöközzel szállítja el, úgy a listaárból 1,5% engedményt adunk.

A minimális rendelési összérték nettó 120.000.- Ft. A kórházhygiéniai és Institutional divízió termékeinek kiszállítására, külön megállapodás, szerződés hiányában az alábbi táblázat vonatkozik, 7050-es cikkszámmal feltüntetve a számlákon:

Értékhatár	Szállítási díj
0-60 000 Ft	15 000 Ft
60 000-120 000 Ft	9 000 Ft
>120 000 Ft	0 Ft

Megrendeléseket írásban (fax, levél, szaktanácsadóink megrendelői, e-mail) fogadunk el. Ezen rendelések alapján számunkra szállítási kötelezettség lép érvénybe. A szállítás teljesítésével a szerződés létrejön.

2. Rendelés felvétel

Faxon: (1) 886-1310 E-mailben: rendeles@ecolab.com

3. Fizetési feltételek

- Fizetés helye: az Ecolab-Hygiene Kft. K&H Bank Zrt.-nél vezetett, 10400968-50495548-50561009 számú számlájára.
- Fizetési határidő külön megállapodás, szerződés hiányában a számla keltétől számított 21 naptári nap.
- Pro-forma számlára való fizetés esetén a listaárainkat 1%-kal a számlában csökkentjük. Ezen fizetéseket csak abban az esetben fogadjuk el, ha a bank által lepecsételt átutalási nyomtatványon kívül mellékelve van a bank igazolása arról, hogy a vevő számláján fedezet van az összeg teljesítésére.

- Bankgarancia nyújtása esetén számláinkat a számla keltétől számított 14 napos fizetési határidővel állítjuk ki.
- Megfelelő bonitású vevőinknél a bankgarancia nyújtásától – egy kedvező tapasztalati idő után és ameddig vevőink késedelem nélkül fizetik számláikat – eltekintünk.
- Számláinkat a bennük megadott fizetési határidőn belül az esedékesség sorrendjében kell kiegyenlíteni.
- Esedékességkor a ki nem fizetett számláink után a mindenkori jegybanki kamatlábnak megfelelő mértékű késedelmi kamatot vevőinkre terheljük és a fizetési késedelem előidézti valamennyi nyitott követelés esedékességét. Egyben feljogosítja az eladót a határidő nélküli visszalépésre. Visszalépés nélkül is fennáll – késedelemnél – a jog a szállított áru visszahozására és ideiglenes megőrzésére a vevő költségére és veszélyére.
- Az eladó engedményt és skontót csak akkor ad, ha vevőnek nincs lejárt esedékességű számlája.
- Gépek, berendezések, eszközök, alkatrészek szállítása esetén a tulajdonjogot a vételár kiegyenlítéséig fenntartjuk.

4. Az áru átadása raktárunkban

Ha a vevő az árut maga vagy megbízottja útján szállítja el, azt előzetesen kérjük irodánkunk a megrendelésen jelezni. A raktár munkanapokon 8-15 óra között szolgál ki, a rendelkezésre álló árut lehetőleg 3 napon belül kérjük átvenni.

Raktárunk címe: Schenker Nemzetközi Szállítványozási és Logisztikai Kft. Pro Logis park 2310 Szigetszentmiklós Leshegy u. 30 DC4-es épület, 17-es rámpa Tel: (1) 278-7848

<http://www.alfaco.hu/elerhetosegschenker.html>

5. Szállítási feltételek Schenker raktárból

A szállítás a vevő raktáráig történik kivéve, ha a 3. pont szerint történik az átadás.

A 11:30 óráig beérkezett megrendelést Budapestre 24, egyéb területre 48 órán belül teljesítjük.

6. Szavatosság mennyiségi hiányokért

A szállított áruk mennyiségi hiányait és sérüléseit haladéok nélkül az áru átvételekor a szállítólevélen tett és a fuvarozóval elismertetett megjegyzéssel kérjük jelezni.

ÁRKÖZLŐ

Az Ecolab-Hygiene Kft. árlistája

Vevőszám:	2023	SBU:	Healthcare Division
Vevő neve: PÉTERFY S.u.Kh.			
Érvényesség kezdete:	2017.....	Érvényesség vége:	2018.....
Fizetési határidő: 60 nap			
Megjegyzés: telephelyen működik			

Árinformáció:

Cikkszám	Anyag	Kiszerezés	Ár/HUF/kiszerezés
301301	Clinil	12x1 liter	5840 Ft
302818	Clinil	10 liter	4490 Ft
301757	Imi Orange	2x5 liter	8490 Ft
301753	Imi Orange	12x1 liter	10990 Ft
908460	Maxx2 Into Citrus	2x5 liter	5390 Ft
908537	Maxx2 Into Citrus	12x1 liter	7190 Ft
302080	Neomax Forte	10 liter	8540 Ft
302496	Neomax GMS	10 liter	11115 Ft
101187	Ecodes	15 kg	10290 Ft



ECOLAB-HYGIENE KFT.
1139 Budapest, Váci út 81-83.
Tel.: 880-5610, Fax: 886-1320

3. sz. melléklet

Péterfy Sándor utcai Kórház-Rendelőintézet és Baleseti Központ
1076 Budapest, Péterfy Sándor utca 8-20
szállítási telephelyei

1. 1076 Budapest, Péterfy Sándor utca 8-20
Telefonszám: 461-4252
Fax száma: 461-4714
2. 1081 Budapest, Fiumei út 17.
Telefonszám: 299-7700/2258
Fax száma: 461-4715
3. 1074 Budapest, Alsőerdősor u. 7.
Telefonszám: 322-3450/238

Az Ecolab-Hygiene Kft. árlistája

Vevőszám:	2023	SBU:	Healthcare Division
Vevő neve:	Péterfy S.Kh.		
Érvényesség kezdete:	2017 február 1.	Érvényesség vége:	2017.december 31.
Fizetési határidő:	60 nap		
Megjegyzés:	Kiemelt termékek: tenderen nyert termékek, SA/+1000kg, Dermados szerződés/Skinman scrubra(Skinsan scrub N terméket már rendelik) 600l		
Árinformáció:	Sekusept Aktive ár/egyedi- Incidin Pro 3*2l ár/csak júl.31.érvényes		
Cikkszám	Anyag	Kiszerezés	Ár/Ft
307673	Incidin Pro	6l	7 650
6548	Silonda pumpa /uj/ DSP50	db	556
1522	Dermados adagoló 1l fémbetétes	db	11 628
4625	Incidin Foam szórófej	db	545
5368	5900UK Kamera izoláló 13x244cm	25db	8 568
5369	9900UK Kamera izoláló 13x244 cm	25db	9 384
6087	Incidin Premium Wipes	6*99db	12 115
6868	Incidin Wipes N adagolóövödör	db	1 530
6536	Dermados adagoló 1l műanyagbetétes	db	6 120
6557	Dermados adagoló 500ml műanyagbetéte	db	5 610
300489	Medicarin tableta	6*300db	12 648
300737	Sekusept Akt. Tesztcsik	50db	6 324
308332	Skinsan scrub N	12*1l	13 464
308336	Skinsan scrub N	2*5l	10 485
308326	Skinsan scrub N	24*500ml	22 032
301577	Sekumatic FNP	3*5l	20 738
302180	Incidin Foam	16*750ml	18 653
302255	Sekumatic FRE	3*5l	23 323
302351	Sekumatic FNZ	3*5l	18 318
302367	Sekumatic FR	3*5l	17 888
303042	Sekumatic FKS	5l	6 059
303194	Sekumatic FD	3*5l	28 352
303381	Sekusept extra N	6l	10 391
303383	Sekusept forte	6l	8 722
308069	Skinman Soft N	24*500ml	18 274
303891	Silonda	24*500ml	19 010
308707	Manisoft	24*500ml	16 136
303924	Manisoft	6l	5 319
303960	Skinsept Mucosa	12*500ml	15 495
304205	Incidin Rapid	6l	15 300
308067	Skinman Soft N	12*1l	12 117
304950	Sekusept pulver classic	4*2kg	13 969
305055	Sekusept Aktiv	4*1,5kg	9 996
305061	Sekusept Aktiv	6kg	9 792
307467	Sani-cloth Active	6*125db	24 480
307802	Incidin Active	24*160g	24 000
307788	Spirigel Complete pumpa nélkül	12*500ml	13 668
307794	Spirigel Complete pumpával	12*500ml	14 484
307780	Spirigel Complete	12*1l	18 625
307198	Skinman Soft Protect	24*500ml	18 360
307202	Skinman Soft Protect	12*1l	18 360
307467	Sani-cloth Active	6*125db	28 090
304245	Incidin liquid	12*1l	9 792
305484	Incidin extra N	6l	8 568
17558	Műtői lámpafogókar	200db	43248
308291	Incidin Oxyfoam S	6*750ml	7 662
308295	Incidin Oxyfoam	6*750ml	6 628
308224	Incidin oxywipe S	6*100lap	16 500
308236	Incidin oxywipe	6*100lap	15 000
305494	Laudamonium	6l	6 144
307662	Incidin Pro	3*2l	9 800
498	1literes adagoló	db	790
301579	Sekumatic FDR	3*5l	37 080
1297	Ingo-man adagoló 1l- es	db	26 000
308306	Spirigel Complete NEXA	6*750ml	20 746
308059	Skinman soft Protekt FF	50*100ml	30 385
307096	Skinman soft Protekt	50*100ml	30 385
306409	Spirigel Complete	50*100ml	35 800
10034386	NEXA COMPACT adagoló 750ml-es	db	32 890
10034851	NEXA állvány	db	48 240
10034392	NEXA COMPACT adagoló 750ml-es	6db	171 000
6144	HC autamata adagoló 1l- es	db	34 000
6557	HC autamata adagoló 500ml- es	db	27 806
5180,5181	Ágyvégre akasztható flakontartó	db	1 206

ECOLAB®

ECOLAB-HYGIENE KFT.
1139 Budapest, Váci út 81-83.
Tel.: 880-5610, Fax: 886-1320

DHR